

Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 26. Oktober 2009 zur Feststellung des Datums des ersten Bescheids der Prüfungsabteilung zur Fristberechnung nach Regel 36 (1) a) EPÜ ab 1. April 2010

Im Hinblick auf die geänderte Regel 36 EPÜ¹, die am 1. April 2010 in Kraft treten wird, wurde in jüngster Zeit vermehrt die Frage an das EPA gerichtet, wie nach dem "ersten Bescheid der Prüfungsabteilung" recherchiert werden könne.

In diesem Zusammenhang sei daran erinnert, dass unter dem in der neuen Regel 36 (1) a) EPÜ genannten "ersten Bescheid der Prüfungsabteilung" eine Mitteilung nach Artikel 94 (3) und Regel 71 (1) und (2) EPÜ oder gegebenenfalls Regel 71 (3) EPÜ zu verstehen ist. Mit der Zustellung dieser Mitteilung zu der frühesten europäischen Patentanmeldung beginnt die 24-Monatsfrist zur Einreichung einer Teilanmeldung zu laufen, eines der beiden Erfordernisse für die **freiwillige** Teilung.

Anlässlich der Anfragen sei auf Folgendes hingewiesen:

Das vom EPA herausgegebene Jahresabonnement ESPACE Bulletin enthält bibliografische und verfahrenswesentliche Daten zu allen europäischen Patentanmeldungen und erteilten Patenten seit 1978. ESPACE Bulletin ist eine DVD/CD-ROM-Sammlung und wird regelmäßig aktualisiert.

In ESPACE Bulletin kann beispielsweise nach dem Namen des Anmelders oder des Vertreters, oder bestimmten Verfahrensereignissen wie der Absendung des ersten Prüfungsbescheids gesucht werden. Weitere Informationen zu den Recherchemöglichkeiten sind auf der Website des EPA unter http://www.epo.org/patents/patent-information/subscription/bulletin_de.html abrufbar.

¹ Siehe Mitteilung des EPA vom 20. August 2009, ABI. EPA 2009, 481.

Notice from the European Patent Office dated 26 October 2009 on the establishment of the date of the Examining Division's first communication for calculation of the time limit under Rule 36(1)(a) EPC as from 1 April 2010

Amended Rule 36 EPC¹ will enter into force on 1 April 2010. In that connection, the EPO has recently received numerous enquiries concerning the search options available after the "Examining Division's first communication".

It will be recalled that the "Examining Division's first communication" referred to in new Rule 36(1)(a) EPC is a communication under Article 94(3) and Rule 71(1), (2) EPC or, where appropriate, Rule 71(3) EPC. The notification of this communication in respect of the earliest European patent application causes the 24-month period for filing a divisional application to start, which is one of the two requirements for **voluntary** division.

With regard to the enquiries referred to above:

The EPO's ESPACE Bulletin, which is available on subscription, contains bibliographic and procedurally relevant data relating to all European patent applications and granted patents since 1978. This DVD/CD-ROM collection is updated regularly.

ESPACE Bulletin can be searched, for instance, on the basis of the applicant's or representative's name, or of certain procedural acts such as the sending of the examining division's first communication. Further information on search options can be found on the EPO's website at <http://www.epo.org/patents/patent-information/subscription/bulletin.html>.

¹ See the notice from the EPO dated 20 August 2009, OJ EPO 2009, 481.

Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 26 octobre 2009, relatif à l'établissement de la date de la première notification de la division d'examen pour le calcul du délai selon la règle 36(1)a) CBE à compter du 1^{er} avril 2010

Eu égard à la règle 36 CBE modifiée¹, qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 2010, l'OEB est de plus en plus souvent interrogé sur les possibilités de recherche après la "première notification de la division d'examen".

Dans ce contexte, il convient de rappeler que la "première notification de la division d'examen" visée à la nouvelle règle 36(1)a) CBE est une notification au titre de l'article 94(3) et de la règle 71(1), (2) CBE ou, le cas échéant, de la règle 71(3) CBE. Avec la signification de cette notification relative à la demande de brevet européen la plus ancienne, le délai de vingt-quatre mois pour le dépôt d'une demande divisionnaire commence à courir et l'une des deux exigences relatives à la division **délibérée** est ainsi remplie.

Eu égard aux demandes de renseignements, l'Office apporte les précisions suivantes :

La collection de DVD/CD-ROM "ESPACE Bulletin", qui est publiée par l'OEB et qui est soumise à un abonnement annuel, contient des données bibliographiques ou essentielles aux procédures pour l'ensemble des demandes EP et des brevets européens délivrés depuis 1978. ESPACE Bulletin est mis à jour régulièrement.

ESPACE Bulletin permet, par exemple, d'effectuer une recherche d'après le nom du demandeur ou du représentant, ou d'après des actes de procédure, tels que l'envoi de la première notification de la division d'examen. Le site Internet de l'OEB fournit d'autres informations sur les possibilités de recherche, à l'adresse http://www.epo.org/patents/patent-information/subscription/bulletin_fr.html.

¹ Cf. Communiqué de l'OEB en date du 20 août 2009, JO OEB 2009, 481.

Zwar wird eine Recherche in ESPACE Bulletin nicht sämtliche aller denkbaren Daten liefern, beispielsweise wenn unterschiedliche Schreibweisen des Namens des Anmelders angegeben worden waren, jedoch dürfte sie eine gute Ausgangsbasis sein.

Nähere Informationen zum Preis (derzeit EUR 262,- zzgl. Versandkosten), zur Bezugsmöglichkeit sowie zu den Allgemeinen Geschäftsbedingungen sind unter http://www.epo.org/patents/patent-information/ordering_de.html erhältlich. Auskünfte werden auch erteilt von der ESPACE-Beratung, zu kontaktieren per E-Mail unter der Adresse epal@epo.org.

Im Übrigen ist beabsichtigt, demnächst einen virtuellen Unterricht zu den Recherchemöglichkeiten des vom EPA angebotenen ESPACE-Produkts abzuhalten. Interessenten können nähere Einzelheiten über diese Veranstaltung unter der Internetadresse <http://epo.webex.com/> → ESPACE Bulletin erfahren.

An ESPACE Bulletin search will not deliver every conceivable item of data. It will not do so, for instance, when an applicant's name has been spelt in different ways. Nevertheless, it should serve as a good starting point.

Information on prices (currently EUR 262.00 plus postage and packing), where to order and general terms of business is available at <http://www.epo.org/patents/patent-information/ordering.html>. Alternatively, the ESPACE Advice Line can be contacted at epal@epo.org.

The EPO also intends to organise in the near future a virtual course of instruction setting out the search options for its ESPACE products. Further details can be found at <http://epo.webex.com/> → ESPACE Bulletin.

Bien qu'une recherche dans ESPACE Bulletin ne puisse fournir toutes les données envisageables, par exemple parce que le nom du demandeur a été orthographié de différentes manières, il s'agit là d'une bonne base de départ.

De plus amples informations relatives au prix (actuellement de 262,- EUR, hors frais de port), aux possibilités d'abonnement, ainsi qu'aux conditions générales de livraison, figurent à l'adresse http://www.epo.org/patents/patent-information/ordering_fr.html. Des renseignements peuvent également être obtenus en contactant l'équipe ESPACE par courriel, à l'adresse epal@epo.org.

Par ailleurs, il est prévu d'organiser prochainement un cours virtuel sur les possibilités de recherche offertes par la gamme ESPACE de l'OEB. Les personnes intéressées peuvent obtenir des précisions à ce sujet à l'adresse Internet <http://epo.webex.com/> → ESPACE Bulletin.